

# L-ERWIEH TA' WIED GHAMMIEQ

Deħlin fix-xahar ta' Novembru, ix-xahar ħal-Mejtin. Xieraq għalhekk, li nithaddtu fuq xi suġġett li għandu x'jaqsam magħha. U għażiż l-Erwiegħ ta' Wied Ghammieq.

Nittakar meta kent tħajjal, kultant o nni kienet tagħmel xi weghda li tmur tinvist-thom, kemm-il darba jaqalghula xi grazza kbira minn għand Alla. Meta kienet taqla' i-grazzja mitluba, kienet tagħżel l-ewwel Tnejn tax-xahar — jum dedikat għal dawk l-erwiegħ — u konna m'morru l-familja kollha, jew sal-Birgu bil-ланċa, imbagħad konna nim-xuha sa' Wied Ghammieq, limiti tal-Kalkara, jew sal-Irnella bid-dgħajsa, imbagħad konna ninżlu ħdejn l-karkati u nitilghu bil-mixi sa' dak il-post.

Niftakar l-, mal-wiegħda tal-viżla, ommi kienet twieġ-ħed ukoll fiixxun żejt, hal-jiġi jinxtegħi fuq l-oqbiha ta'- Mejtin mid un-n hemm-hekk. Wara li tagħmel dik l-offerta, konna ngħidu ħames posti Rużarju u ħames posti "Requiem" b'sufragħju ta' dawk l-erwiegħ. Jid-hirli li kienet ukoll t'mixi għarkubbtejha matul il-pas-saġġ li jaqsam iċ-Ċimterju, minn ħdejn il-bieb sa'-monument li qiegħed fin-nofs.

Fejn qiegħed dan iċ-Ċimterju? Mhxu i-bogħod mit-truf jiet tal-Irnella u mill-Forti Ricasoli li tkadiditna dwaru fl-ahħar artiklu tagħha, fl-imbawwi tal-Kalkara.

## IL-KOLERA TAL-1837

Kif konna għidna, wara li nsexa l-Isptar ta' Bichi, l-Inglizi ma baqghux jis-saw aktar il-Forti bhala sptar u battiuh għaj Kollo. Fis-sema 1837, skuppiet hawn Malta i-epidemja tal-koiera, marda li tittieħed u li tigħi mill-Ilma jew ikel mniġġes jew mil-ħmieg tad-dubbien. Jingħad li b'din i-marda nqerdu f'Malta u Għawdex fuq l-4,000 ruh fl-erba' xhur bejn id-9 ta' Gunju u d-9 ta' Ottubru.

Qabel ma faqqgħet din il-marda kien hemm mal-750 xi u xiha jgħammru fl-Ospizju tai-Furjana, bini li, għalkemm għadu jeżi, il-lum hu nofsu mwaqqha; tgħaddi għaliex minn wara id-Depot tal-Pulizija min-nanha tax-Xagħra.

Għaj minn ma jafix: dak l-Ospizju inbena mill-Grammastru Manoel de Vilhena għall-habta tai-1730, bülhsieb li fih jistkennu xju, jgħie u nisa, li ma kelhomx minn idur bihom, xbejjeb biex jehilsu mit-tiġriġ tal-ħażżeen u nies foqra biex itaffu it-tħażżej ja' tħalli. Fuq dan l-ospizju għad nit-haddtu fit-tul aktar il-quddiem.

## TISKOPPA L-KOLERA FOST IX-XJUH

Mela, fid-9 ta' Gunju 1837 tħad-didda fost ix-xju tħalli. Intom ingridtu, u tagħ- kimm hemm tifkra Fil-ghall-qa tal-mejtin b'hitan magħ- luqqa B'għebel li juri l-hajja tagħkom fqira.

**Minn Mons. Prof. A. Bonnici**

ra u f'daqqa wahda, l-ghadd ta-imniġġsin beda jikber. I-Gvernatur Sir Henry Frederick Bouvierie, għalhekk, ordna li dawk ix-xju jid-żejt tal-flixxun minn tieqa għal-ġo tank, mnejn imbagħad konna ħdejn libliet u jittieħdu fil-Forti Ricasoli.

Les demja ziedet il-ħsara tagħha fost dawk ix-xju: naqraw ii f'40 jum qerdet 455 minuhom, u ma waqfetx hemm. Minhabba f'hekk mhux i-bogħod mill-Fort, sewwa sew fl-post insejjah Wied Ghammieq, tha fru xi hoċċor fil-ħamrija u hemm-hekk bdew jidfnu l-għadha ta' dawk l-Imsejkna xju. B'hekk issawret dik il-ġħalqa tal-Mejtin, jew iċ-Ċimterju ta' Wied Ghammieq, li fih jingħad li uđidnu 855 imniġġsin bil-kolera.

Wara li spicċat d-k l-epidemja, bdiet tikber u tinx-tered id-devozzjoni lejn l-erwiegħ ta' dawk l-Imsejkna xju. Maltin minn hafna-nħawi ta' Malta ukoll f'pel-legrinagg bdew imorru jżu-ru l-oqbiha tagħhom, biex jitilbuhom, jew iroddulhom hajr għal xi grazzi maqlugħi bi-intercessjoni tagħhom. Dawn iż-żjarat aktarx isiru fl-ewwel Tnejn tax-xahar.

Fl-1878, l-ghad-dam tal-mejtin, imixerred l-hawn u 'l-hemm fil-ġħalqa, ingabar f'post wieħed u, tliet sn-nawa tqiegħdet kolonna piramida bħala monument ta' tifkira. Fuqha tqiegħed salib li lum ma għadux hemm iż-żejed, tnaqqxet xbiha tal-Madonna Addolorata fil-bażi u twahlet skrizzjoni bil-malti. Din tgħid hekk:

"Hawn għad-dam il-faqra li f's-sena 1837, gewwa Ricasli n-ġabru u bil-ko'era mietu. Dan iċ-Ċimteru bi flus id-devoti sar fl-1881. Intom ikollhom hniex, itolbu għas-serhan tagħhom."

## IZ-ZEJT FIT-TANK

iċ-Ċimterju hu magħluq b'haġi u tidhol għalhekk minn bieb, li jingħalaq b'kanċell tal-ħadid u jgħib salib fuqu. Mal-ġenb xellugi hemm log- ga, taħtha skrizzjoni bii-la-

zini tiegħi huma dawn:

Intom ingridtu, u tagħ- kimm hemm tifkra Fil-ghall-qa tal-mejtin b'hitan magħ luqqa B'għebel li juri l-hajja tagħkom fqira.

Illum ukoll il-kotra b'innien- na kbira Narawha fuq qabbar kom dlonk issuqha. Sat tarf ta' Wied Ghammieq bnnies tal-Gzira.

F'dan ix-xahar ta' Novembru, niftakru fihom ah-na ukoll lil dawk l-Imsejkna mejtin ta' Wied Ghammieq,

u b'hekk nuru li Aila jaf isib il-mezz kif wieħed jaħseb mhux biss għal-ġħadha tħalli. L-ahħar zewg ter-

Is-Sur Nin Cremona kiteb ktejjeb fuq "-Ospizju tal-Furjana" (li semmejha fil-

bidu) u l-Erwiegħ ta' Wied Ghammieq" u f't-tmiem tie-

għoġi ta' dawk l-Imsejkna xju. B'

hekk issawret dik il-ġħalqa

tal-Mejtin, jew iċ-Ċimterju

ta' Wied Ghammieq, li fih

jingħad li uđidnu 855 imniġ-

ġġin bil-kolera.

Wara li spicċat d-k l-epi-

demja, bdiet tikber u tinx-

tered id-devozzjoni lejn l-

erwiegħ ta' dawk l-

Imsejkna xju. Maltin minn

ħafna-nħawi ta' Malta ukoll f'

pel-

legrinagg bdew imorru jżu-ru

l-oqbiha tagħhom, biex

jitilbuhom, jew iroddulhom

hajr għal xi grazzi maqlu-

ghin bi-intercessjoni tagħ-

hom. Dawn iż-żjarat aktarx

isiru fl-ewwel Tnejn tax-xa-

har.

Fl-1878, l-ghad-dam tal-

mejtin, imixerred l-hawn u 'l-

hemm fil-ġħalqa, ingabar f'

post wieħed u, tliet sn-nawa

tiegħiha tagħha

ta' dawk l-

Imsejkna xju. Maltin minn

ħafna-nħawi ta' Malta ukoll f'

pel-

legrinagg bdew imorru jżu-ru

l-oqbiha tagħhom, biex

jitilbuhom, jew iroddulhom

hajr għal xi grazzi maqlu-

ghin bi-intercessjoni tagħ-

hom. Dawn iż-żjarat aktarx

isiru fl-ewwel Tnejn tax-xa-

har.

Fl-1878, l-ghad-dam tal-

mejtin, imixerred l-hawn u 'l-

hemm fil-ġħalqa, ingabar f'

post wieħed u, tliet sn-nawa

tiegħiha tagħha

ta' dawk l-

Imsejkna xju. Maltin minn

ħafna-nħawi ta' Malta ukoll f'

pel-

legrinagg bdew imorru jżu-ru

l-oqbiha tagħhom, biex

jitilbuhom, jew iroddulhom

hajr għal xi grazzi maqlu-

ghin bi-intercessjoni tagħ-

hom. Dawn iż-żjarat aktarx

isiru fl-ewwel Tnejn tax-xa-

har.